

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 128 (2002)
Heft: 5: Kunst und Architektur

Vereinsnachrichten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Swissbau 2002: Viel beachteter SIA-Stand

Anlässlich der Swissbau vom 22.–26. Januar 2002 war der SIA gemeinsam mit den beiden Zeitschriften tec21 und Tracés mit einem grossen Stand von über 400 m² vertreten. Die Ausstellung «Konstruieren, eine Passion» zog zahlreiche Besucher in ihren Bann. Die Kurzseminare über Werbung für Bauplaner erfreuten sich guten Zuspruchs.

(pps) Am Swissbaustand des SIA waren sämtliche Verlagsprodukte sowie die komplette Sammlung der Normen, Ordnungen und Dokumentationen ausgestellt. Die Besucher nutzten die Gelegenheit, den anwesenden SIA-Fachleuten Fragen stellen zu können, rege. Für Jugendliche in Ausbildung vermittelte der SIA-Stand eine konkrete Vorstellung dessen, was hinter der Abkürzung SIA steckt, welche Dienstleistungen unser Verein anbietet und wer ihn trägt. Zahlreiche Mitglieder, Nichtmitglieder und Firmenvertreter nutzten die Möglichkeit zum direkten Kontakt mit den Redaktionsangehörigen der Zeitschriften tec21 und Tracés.

Ansprechende Sonderausstellung

Nebst der Erarbeitung von Hilfsmitteln für die Planung, die Weiterbildung seiner Mitglieder und der Vertretung der Interessen nach aussen bietet der SIA seinen Mitgliedern als Abwechslung kulturelle Genüsse. An der Swissbau 02 zeigte er die Ausstellung «Konstruieren, eine Passion». Zahlreiche Besucher liessen es sich trotz ihres umfangreichen Programms nicht nehmen, in dieser Sonderausstellung längere Zeit zu verweilen. Manche vergassen die Zeit und die Umgebung beim Bau gewagter und kühner Objekte mit den bereitliegenden Kapla-Hölzchen. Die in den Vitrinen gezeigten Objekte liessen zahlreiche Erinnerungen an die Jugendzeit, an erste Erfolge und Misserfolge beim Bauen mit



In jedem Baukasten steckt ein genialer Einfall (Bilder: Grunder)



Der SIA zeigte seine Produkte und «Konstruieren, eine Passion». Partner waren die Zeitschriften tec21 und Tracés.

Holzklötzen und Konstruktionsspielen wieder aufleben. Der Umgang mit Bauklötzen, mit Meccano, Matador oder Lego weckte Fähigkeiten und prägte viele so nachhaltig, dass sie später Bauen zu ihrem Beruf machten. Die ausgestellten Spiele zeigen den erstaunlichen Einfallsreichtum ihrer Schöpfer und sind ein Spiegel der Technikgeschichte.

Normierung als Grundlage

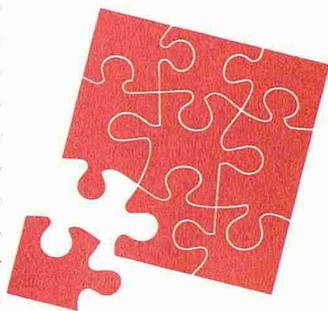
Anker, Meccano, Lego und andere haben zu ihrer Zeit Kinderzimmer in der ganzen Welt erobert. Ihr Erfolg beruht meist auf ihrer genialen und verblüffend einfachen Normierung, verbunden mit einem geschickten Marketing. Die Normenarbeit ist ein wichtiges Segment der SIA-Dienstleistungen. Die Normierung vereinfacht das Bauen, schafft eine gemeinsame Grundlage und bildet die Leitlinie für die zahlreichen, an einem Bau beteiligten Partner. Doch so, wie an jedem Bauwerk laufend Unterhalt und Anpassungen nötig sind, müssen auch Normen ständig an die neuen Bedürfnisse und die neuen technischen Errungenschaften angepasst werden.

Planerstiefkind Werbung

Gut besucht waren die beiden vom SIA veranstalteten Kurzseminare «Marketing – Wie dürfen Bauplaner für sich werben?». Werbung ist bei vielen Planern ein Stiefkind. Manche SIA-Mitglieder glauben immer noch, sie dürften überhaupt nicht werben, obwohl die SIA-Werbeordnung von 1973 kein Werbeverbot enthält. Zudem soll diese Ordnung demnächst durch Empfehlungen abgelöst werden. Jürg Gasche, Rechtsberater im SIA-Generalsekretariat, und PR-Fachmann Alfred Maurer, Solothurn, gaben Tipps und Überlegungen für erfolgreiche Kommunikation der eigenen Stärken. Nicht allen ist bewusst, dass all das, womit sie an die Öffentlichkeit treten, auch für ihr Unternehmen werben und gezielt eingesetzt werden kann.

Kurs: Marketing und Akquisition

(kr) Der Kurs Marketing und Akquisition richtet sich an Ingenieurinnen und Ingenieure, Architektinnen und Architekten, welche ihre Leistungen und die ihres Unternehmens erfolgreicher vermarkten wollen. In der vierteiligen Workshopreihe erarbeiten Sie die Grundlagen zum Auf- und Ausbau von erfolgreichen Kundenbeziehungen und lernen die für Ihren Alltag wichtigen Akquisitionswerkzeuge kennen und anwenden.



Verkaufe keine Schuhe, verkaufe bequemes Gehen

Die Workshopreihe umfasst einen Startworkshop und drei darauf aufbauende Module. Im Startworkshop lernen Sie die Struktur eines Marketingkonzeptes kennen, entwickeln gemeinsam eine Situationsanalyse und erarbeiten so das Fundament für Ihr Marketing. Sie bestimmen die für Ihre Praxis wichtigen Erfolgsfaktoren und legen damit die Themenschwerpunkte für die nachfolgenden Module fest. Modul 1 «Marketing» behandelt die strategischen und operativen Erfolgspositionen, Modul 2 die persönliche Kundenbeziehung, Modul 3 das Akquisitions- und Verkaufsgespräch. Die Teilnehmer bestimmen die Themenschwerpunkte selber und bearbeiten diese anhand von Beispielen und Situationen aus ihrer Praxis.

Marketing und Akquisition für Ingenieure und Architekten

Referent:	Bernhard Loosli	
MA12-02		
Startworkshop:	7. März 2002,	13.30–17.30
Mod. 1 Marketing:	21. März 2002,	09.00–17.00
Mod. 2 und 3 Kundenbeziehung und Akquisitionsgespräch:	12./13. April 2002,	09.00–17.00
Kursort: Region Zürich		
Teilnahmegebühr	SIA-Mitglieder	Fr.1530.–
	Nichtmitglieder	Fr.1690.–

Architekt/-in ETH/FH

Wir suchen eine/-n Architekt/-in für Entwurf und Ausführungsplanung.

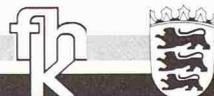
Nebst der beruflich herausfordernden Aufgabe bieten wir Ihnen ein Umfeld innovativer Architektur. Sie haben die Möglichkeit, mit einem jungen, dynamischen Team zusammenzuarbeiten und von beruflichen Entwicklungsmöglichkeiten zu profitieren.

Herr Pelizzari oder Herr Schwab geben Ihnen gerne weitere Informationen.

Dachtler Partner
AG für Architektur
Seestrasse 227
8810 Horgen

Tel. 01 727 64 64
Fax 01 727 64 22
mail@dachtlerpartner.ch
www.dachtlerpartner.ch

FACHHOCHSCHULE KONSTANZ
Hochschule für Technik, Wirtschaft und Gestaltung



Im Fachbereich Architektur und Gestaltung ist für den Studiengang Architektur zum **1. September 2002** folgende Stelle zu besetzen:

Professur für Städtebau und Entwerfen

(Besoldungsgruppe C2 / Kennzahl 0117)

Der/die Stelleninhaber/in nimmt die der Hochschule obliegenden Aufgaben in Wissenschaft, Forschung und Lehre selbstständig wahr in Fächern der Bereiche Städtebau und Entwerfen.

Gesucht wird ein/e Architekt/in, der/die eine umfassende eigenverantwortliche und einschlägige städtebauliche Planungs- und Baupraxis nachweisen kann. Die Bereitschaft zur angemessenen Beteiligung an den Aufgaben der Selbstverwaltung der Hochschule wird vorausgesetzt. Informationen zu den Einstellungsbedingungen nach § 46 FHG Baden-Württemberg können der Homepage der Fachhochschule Konstanz www.fh-konstanz.de entnommen bzw. auf Wunsch zugesandt werden.

Die Fachhochschule ist bestrebt, den Anteil der Professorinnen zu erhöhen und fordert deshalb ausdrücklich Frauen auf, sich zu bewerben.

Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung vorrangig eingestellt.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen werden – unter Angabe der Kennziffer – bis spätestens 11.03.2002 erbeten an den Rektor der Fachhochschule Konstanz, Braunergerstr. 55, D-78462 Konstanz.

Bei Rückfragen wenden Sie sich bitte an Prof. S. Romero, Dekan, Tel. 0049-7531/206-196 oder E-mail: romero@fh-konstanz.de

Qualifikation für Stahlbaubetriebe

(si) «Herstellung und Montage erfordern gemäss Norm SIA 161/1, Stahlbauten, Ziffer 2.2.1, zweckmässige Einrichtungen und ausgebildete Fachleute. Dies gilt insbesondere für Schweissarbeiten. Die Ausführung muss den Anforderungen entsprechen, die an die Tragkonstruktionen gestellt werden.» In diesen Aussagen ist die Forderung nach einer ausgewiesenen Unternehmerqualifikation enthalten. Die Norm SIA 161 unterscheidet zwei Typen von Betriebsausweisen, S1 und S2, welche in den Ziffern 6.2 und 7.53 geregelt sind. Detaillierte Angaben über die Durchführung der Betriebsprüfung durch die autorisierten Institutionen sind in der Norm SIA 161/1 beschrieben. Die Betriebsausweise S1 und S2 werden von der Eidgenössischen Materialprüfungs- und Forschungsanstalt (Empa) in Dübendorf oder vom Schweizerischen Verein für Schweissttechnik (SVS) in Basel auf Verlangen des Unternehmers im Rahmen einer Betriebsprüfung ausgestellt. Die Betriebsausweise gelten höchstens drei Jahre und können nach erneuter Prüfung verlängert werden. Über die ausgestellten Ausweise führt der SIA ein öffentliches Register. Es enthält zurzeit folgende Firmen, welche die Betriebsprüfung erfolgreich bestanden haben. Stichtag: 10. Dezember 2001.

Jörimann Stahl AG	7402 Bonaduz	30.09.02
Jost AG, Heimberg	3627 Heimberg	29.09.04
KELAG AG	9466 Sennwald	21.02.03
Krummenacher AG	3900 Brig	29.04.02
Lips MSM AG	8953 Dietikon	12.09.02
Lonza AG, Walliser Werke	3930 Visp	23.04.04
Marti Dytan AG	6048 Horw	05.09.03
Mauchle Metallbau AG	6210 Sursee	17.06.02
MDL (ab 05.05.00, früher Buss MDL)	4133 Pratteln	14.08.04
Metkon SA	6855 Stabio	24.02.04
Meto-Bau AG	5303 Würenlingen	29.03.03
Meyer Josef AG	6032 Emmen	08.09.03
Muff Josef AG	5614 Sarmenstorf	11.12.02
Müller Kaltbach	6212 Kaltbach	14.02.02
Neuweiler AG	8280 Kreuzlingen	22.08.04
Nobs Produktions AG	3645 Gwatt	18.06.04
Preiswerk + Esser AG	4133 Pratteln	11.12.03
Revaz SA Constructions Metalliques	1950 Sion	08.03.03
Riss AG	8108 Dällikon	29.09.02 *)
Ruch Griesemer AG	6460 Altdorf	14.03.02
SAWO Sägeser Worb AG	3076 Worb	11.02.03
Schindler Aufzüge AG	6030 Ebikon	24.02.03 *)
Schneider Stahlbau AG	8645 Jona	20.04.04
Seiler AG, Stahl + Metallbau	3806 Bönigen	29.09.04
Senn AG	4665 Oftringen	28.09.03
Sottas Bernard SA	1630 Bulle	19.09.03
Stamm Bau AG,	4025 Basel	18.05.03
Stamo AG	9304 Bernhardzell	04.05.02
Steiner SA, Constructions Metalliques	2302 La Chaux-de-Fonds	04.04.03
Stephan SA	1701 Fribourg	17.07.04
Terno AG	7240 Küblis	11.04.04
Tobler Stahlbau AG	9015 St. Gallen	25.05.04
Toscano AG, Stahlbau	7430 Thusis	11.04.04
Tuchschild Engineering AG	8500 Frauenfeld	20.04.03
Vettiger AG (vormals Vettiger Stahlbau AG)	9245 Oberbüren	15.11.02
von Roll Betec AG	3602 Thun	06.12.03
WBB AG	3970 Salgesch	08.06.04
Wetter AG	5608 Stetten	26.05.02
Zwahlen & Mayr SA	1860 Aigle	26.05.04

*) Ausweis mit Einschränkungen oder Hinweisen, welche beim Hersteller nachzufragen sind.
**) Erneuerung läuft

Betriebsausweis S1 nach Norm SIA 161/1 Register des SIA

Firma	Piz/Ort	Verfalldatum
Aeppli & Co Stahlbau	9201 Gossau	14.07.04
AMSAG A. Morel + Söhne AG	7250 Klosters	21.02.03
Baltensperger AG	8181 Höri	11.11.02
Bartholet Metallbau AG, Seilbahnen	8890 Flums	04.03.02
Berndorf Metall- und Bäderbau GmbH+Co. KG	A 2560 Berndorf	25.02.02
Borra SA	6557 Cama	16.08.02
Brand Metallbau AG	6467 Schattdorf	21.12.01 **)
Cattaneo Ferriere SA	6512 Giubiasco	21.06.03
Donatsch Söhne AG	7302 Landquart	12.10.04
Egli Joseph AG	8868 Oberurnen	03.10.04
Erne Hans Metallbau AG	5316 Leuggern	29.03.03
Fässler Josef AG	8855 Wangen/SZ	23.06.04
Fehr Joh. & Söhne AG	8454 Buchberg	31.10.01 **)
Fercher Anton, Metallbau + Schlosserei	3930 Visp	26.11.03
Fercher Werner AG	3931 Lalden	29.07.02
FITECH AG, Stahl- und Sonderkonstruktionen vormals Fischer Urs, Metallbau und Konstruktion	8587 Oberaach	17.08.03
Franzi SA	6917 Barbengo	03.05.04
Freitag Heinz AG	3210 Kerzers	14.03.03
Garaventa AG, Goldau	6410 Goldau	08.04.02
Garaventa AG, Thun	3645 Gwatt	08.04.02
Ghidoni Officine SA	6595 Riazino	04.05.02
Giovanola Frères SA	1870 Monthey	26.05.04
Gysi Gebr. AG	6340 Baar	27.05.02
Gysin Paul Stahl- und Apparatebau AG	4461 Böckten	21.06.04 *)
Hevron SA	2852 Courtételle	29.11.02
Jakem AG	4333 Munchwilen	26.10.03

Betriebsausweis S2 nach Norm SIA 161/1 Register des SIA

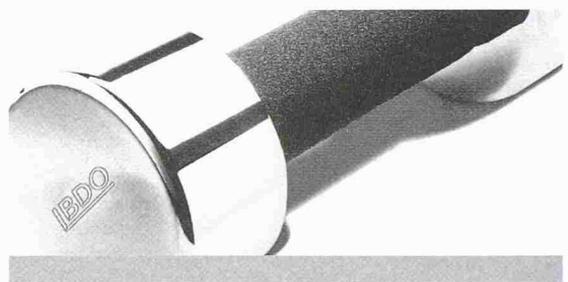
Firma	Piz/Ort	Verfalldatum
Ancotech AG	8157 Dielsdorf	12.10.04 *)
Balzaretti Costruzioni metalliche	6832 Pedrate	08.03.03
Bameco AG	8424 Embrach	08.03.03
Belma Metallbau AG	2560 Nidau	13.08.04
Bernasconi Figli di G.e.A.	6830 Chiasso	16.02.03 *)
Bischof Metallbau AG	8315 Lindau	21.11.02
Bissegger AG	9562 Märwil	08.11.04 *)
Bitz & Savoye SA	1951 Sion	08.12.01 **)
Boss Fritz AG	3860 Meiringen	30.01.03 *)
Brun AG, Elementwerk	6032 Emmen	16.03.03 *)
Brütsch Metallbau AG	8207 Schaffhausen	20.11.03
Cameroni SA	6926 Montagnola	09.11.04 *)
Christen W. AG	4802 Stengelbach	21.06.02
Comvit AG/Tenform	3645 Gwatt	25.01.02
CONSMETAL Sarl	2830 Courrendlin	24.06.04
Crevoisier + Rérat	2900 Porrentruy	30.06.04
Dettwiler Metallbau AG	6262 Langnau	06.04.03
Element AG	5106 Veltheim	01.07.04 *)
Fischer Ernst AG	8590 Romanshorn	04.05.02
Fixträger AG	4352 Schwaderloch	22.07.02
Fleischmann AG	8852 Altendorf	16.08.02
Franscella SA	6648 Minusio	30.05.04
Frutiger AG	3661 Uetendorf	02.06.02
Furrer, H. + H. AG	4415 Lausen	26.02.04
Gaeng Metallbau AG	3063 Ittigen	19.07.03
Garaventa + Städeli AG	8621 Wetzikon	08.04.02
Gard Louis-Philippe	3960 Sierre	30.05.04

Gemet Metall- & Stahlbau	3465 Dürrenroth	10.08.03	*)
GMB Metallbau und Haustechnik AG	3027 Bern	26.08.02	
Hartmann Fritz AG	2555 Brügg	19.06.03	
Hasler Adolf AG	9463 Oberriet	15.08.04	
Helfenstein Metallbau AG	6048 Horw	17.01.04	
Herger + Koch AG	6122 Menznau	01.07.04	
Hess SA	1227 Carouge-Genève	13.07.02	
Hofer E. AG	3225 Müntschemier	19.06.03	
Hofstetter AG	9303 Wittenbach	20.01.04	
hws Mecana SA	8716 Schmerikon	15.10.03	
Imfeld Metall- und Stahlbau AG	6078 Lungern	24.08.03	
Inauen-Schättli AG	8762 Schwanden	09.02.04	
IROMET AG, Stahl- und Metallbau	6055 Alpnach-Dorf	03.12.03	
Isenschmid AG	6403 Küssnacht	19.12.02	
Kaesler Jos. Stahlbau AG	4512 Bellach	26.11.02	
Kaufmann AG, Eisen- und Metallbau	6410 Goldau	27.08.03	
Keller S. AG	9444 Diepoldsau	11.01.04	
Lanz A. AG	4950 Huttwil	06.04.03	
Lanz P. SA	2333 La Ferrière	28.02.02	
Lehmann AG	5037 Muhen	22.02.02	
Letrona AG	9504 Frillschen	04.05.02	
Leutenegger Hugo AG	9500 Wil	17.12.01	**)
Lippuner Energie- und Metallbautechnik	9472 Grabs	21.12.04	
Lörtscher, W.	3752 Wimmis	06.12.03	*)
Luginbühl W. SA	2087 Cornaux	14.06.03	
Mannesmann Dematic AG	8305 Dietlikon	02.04.04	
Marti AG	3302 Moosseedorf	12.12.02	
Meier + Jäggi AG, Basel	4226 Breitenbach	17.11.01	**)
Messmer Metallbau Stahlbau	9052 Niederteufen	15.09.03	
Metall + Stahlbau AG	5304 Eendingen	29.11.04	
Minder + Zysset AG	3662 Seftigen	26.08.02	
Mondini SA	6950 Tesserete	08.11.04	
Morand SA	1635 La Tour-de-Tréme	15.03.03	
Murer Franz AG	6375 Beckenried	21.12.01	**)
Oetterli Josef AG	8108 Dällikon	09.11.04	
Pfister Metallbau AG	8576 Mauren	11.08.03	
Pfister Metallbau AG	7503 Samedan	08.03.03	
Pfister Otto AG, Metallbau	4018 Basel	01.02.03	
Pitsch Andrea AG	7430 Thusis	11.04.04	
Pletscher & Co. AG	8226 Schleithelm	29.11.01	
Rabout SA	1920 Martigny	15.03.03	
Ramelet SA	1000 Lausanne 16	25.02.02	
Rytz Industriebau AG	4455 Zuzgen	16.08.03	
SAFIZ AG Metall- + Apparatebau	8580 Dozwil	13.11.04	
Schenini SA	6945 Cadro	28.09.03	
Schoch Metallbau AG	9100 Herisau	17.11.02	
Schweizer & Cie	3533 Bowil	06.04.03	*)
Services Techniques Alpains SA	1933 Sembrancher	07.05.04	
Singeisen AG	4416 Bubendorf	05.02.04	
Stähli AG Brien	3855 Brien	27.01.02	
Staufer Metallbau AG	3602 Thun	06.10.02	
Stöckle AG, Schlosserei (Schlosserei Stöckle AG)	9000 St. Gallen	09.01.03	
Stoller Metallbau	3123 Belp	06.02.03	
Sulser AG	9477 Trübbach	03.03.03	*)
Sutter AG	6078 Lungern	26.02.04	
Tenconi SA	6780 Airolo	10.01.02	
Tensol Rail SA	6776 Piotta	30.05.04	
Trunz Remo AG	9320 Arbon	31.05.02	
Varinorm AG	6014 Littau	26.07.02	*)
von Niederhäusern Gebr. AG	3762 Erlenbach i.S.	15.03.04	*)
Walo Bertschinger AG,	8952 Schlieren	10.08.04	
Weber Paul AG	6423 Seewen	23.09.02	
Weibel Metallbau	3270 Aarberg	01.02.04	*)
Weleco AG, Systemstahlbau	8953 Dietikon	13.12.03	*)
Werkstätte FL SBB	4806 Brittnau-Wikon	05.11.04	*)
Widmer Metallbau AG	2500 Biel	06.11.03	
Wüst Karl AG	9450 Altstätten	17.01.02	

*) Ausweis mit Einschränkungen oder Hinweisen, welche beim Hersteller nachzufragen sind.

**) Erneuerung läuft

Sind Sie fit für einen Job mit mehr Gewicht?



Unser Kunde Hofmann Stegemann + Partner ist ein bestens etabliertes Ingenieurbüro im Zürcher Weinland. Ein zukunftsorientiertes Dienstleistungsangebot und eine moderne, auf die Kundenbedürfnisse ausgerichtete Organisation sind Basis für dessen Erfolg. Zur Verstärkung suchen wir eine initiative und unternehmerisch denkende Persönlichkeit als

Leiter/in Datenmanagement

Ihre Aufgabe In der Prozessorganisation des Unternehmens zeichnen Sie verantwortlich für den Bereich Datenmanagement (AV und LIS). Dies beinhaltet Aufgaben wie Produktpflege und -innovation, Marktentwicklung, Akquisition und Betreuung von Kunden. Daneben leiten Sie in dieser abwechslungsreichen Tätigkeit grössere und spezielle Projekte selber.

Ihr Background Sie verfügen über einen ETH- oder Fachhochschulabschluss als Ingenieur/in und bringen erfolgreiche Berufserfahrung in der amtlichen Vermessung mit. Sie sind innovativ und haben neben einer hohen Qualitätsorientierung Freude am Kontakt mit Kunden.

Ihr nächster Schritt Fühlen Sie sich von dieser Herausforderung angesprochen? Dann freut sich Daniel Burkhard, Direktwahl 032 624 63 51, auf Ihren Anruf oder Ihre schriftliche Bewerbung. Absolute Diskretion ist selbstverständlich.

BDO Visura Kaderselektion
Biberiststrasse 16, 4501 Solothurn
Telefon 032 624 65 11
daniel.burkhard@bdo.ch
www.bdo.ch

BDO

BDO Visura
Wir machen Sie fit.